

CONTENTS MAY CATCH FIRE. CONTENTS HARMFUL. CONTAINER MAY EXPLODE IF HEATED. Do not smoke. Do not swallow. Do not get in eyes or on skin. Do not puncture. Do not burn. Use only in a well-ventilated area. Keep away from flames, such as a pilot light, and any object that sparks, such as an electric motor. Keep out of reach of children. Wear rubber gloves and safety goggles. Store away from heat. **FIRST AID TREATMENT:** Contains petroleum distillates. If swallowed, call a Poison Control Centre or doctor immediately. Do not induce vomiting. If in eyes or on skin, rinse well with water. If breathed in, move person into fresh air.

LE CONTENU PEUT S'ENFLAMMER. CONTENU NOCIF. CE CONTENANT PEUT EXPLOSER S'IL EST CHAUFFÉ. Ne pas fumer. Ne pas avaler. Éviter tout contact avec les yeux ou la peau. Ne pas perforer. Ne pas brûler. N'utiliser que dans un endroit bien aéré. Tenir loin des flammes, telle une flamme pilote, et de tout objet produisant des étincelles, tel un moteur électrique. Tenir hors de la portée des enfants. Porter des gants de caoutchouc et des lunettes étanches. Conserver loin des sources de chaleur. **PREMIERS SOINS:** Contient des distillats du pétrole. En cas d'ingestion, appeler immédiatement un centre antipoison ou un médecin. Ne pas provoquer le vomissement. En cas de contact avec les yeux ou la peau, bien rincer avec de l'eau. En cas d'inhalation, transporter à l'air frais la personne exposée.

Utiliser l'huile pénétrante **LOOSEN-IT™** pour les appareils électroménagers, jouets, machines à coudre, mécanismes de serrure, machines à écrire, machines de bureau, arbres de moteur de brûleur à mazout, armes à feu, moulinets de canne à pêche, équipement agricole et de jardinage, outils d'atelier, automobiles, etc. • Élimine la rouille, les dépôts calcaires et les oxydes. • Pénètre la rouille et la corrosion, et dégripe les dispositifs d'attache corrodés.

Dégage et lubrifie les pièces coincées ou grippées. • Facilite le démontage des pièces mécaniques, des raccords de tuyauterie et des appareils de plomberie. • Dissout les dépôts tenaces d'huile, de graisse, de carbone et les souillures. **MODE D'EMPLOI:** Lire l'étiquette en entier avant d'utiliser ce produit. **1.** Appliquer généreusement sur les surfaces corrodées, en saturant les endroits rebelles. **2.** Tapoter les joints et laisser pénétrer. **3.** Démontez les pièces. **4.** Répéter l'application sur les joints, les attaches et les assemblages rebelles. **5.** Ne pas appliquer lorsque l'équipement est sous tension.

Use **LOOSEN-IT™** for appliances, toys, sewing machines, lock mechanisms, typewriters, business machines, oil burner motor shafts, guns, fishing reels, farm and garden equipment, shop tools, automobiles and scores of other applications. • Disperses rust, scale and other oxides. • Penetrates through rust and corrosion to free corroded fasteners. • Frees and lubricates stuck or binding mechanisms. • Eases disassembly of mechanical equipment, pipe fittings and plumbing fixtures. • Helps dissolve stubborn deposits of

oil, grease, carbon and soot.

DIRECTIONS: Read entire label before using this product. **1.** Apply liberal coating to corroded surfaces, saturating problem area. **2.** Tap joint lightly to aid penetration. **3.** Proceed with disassembly. **4.** Repeat application for stubborn joints, fasteners and assemblies. **5.** Do not apply while equipment is energized.



© 2003 CARQUEST CANADA LTD.
Toronto, ON Canada
Made in USA/Fait aux E.-U.

#575C
03A



HUILE PÉNÉTRANTE LOOSEN-IT!^{TM/MC} PENETRATING OIL

N° 1050C (CCM) • 255 g



EXTREME DANGER

VERY FLAMMABLE. POISON. CONTENTS UNDER PRESSURE

DANGER EXTRÊME

TRÈS INFLAMMABLE. POISON. CONTENU SOUS PRESSION